



**NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO  
- PAŃSTWOWY ZAKŁAD HIGIENY**

**NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH  
- NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE**

**ZAKŁAD HIGIENY ŚRODOWISKA  
DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL HYGIENE**

24 Chocimska 00-791 Warsaw • Phone (22) 5421354; (22) 5421349 • Fax (22) 5421287 • e-mail: sek-zhk@pzh.gov.pl

**ATEST HIGIENICZNY**

**HK/B/0284/01/2015**

**HYGIENIC CERTIFICATE**

ORYGINAŁ

Wyrób / product: **Tłumiki akustyczne typu: TAP 11/15/21/215/22, TAPS wymiary niestandardowe, TAR i TAS o średnicy od 80 do 800 mm, TAH 11/15/21/215/22, TAHS wymiary niestandardowe, kratki ochronno akustyczne SWG 150/300**

Zawierający / containing: **stal, wełnę mineralną, welon szklany i inne składniki wg dokumentacji producenta**

Przeznaczony do / destined: **tłumienia hałasu przenoszonego przez powietrze w systemach wentylacyjno-klimatyzacyjnych, w szpitalach i innych budynkach służby zdrowia oraz użytku publicznego**

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków  
/ is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

Stan powierzchni elementów wykonanych z wełny mineralnej i włókniny zabezpieczającej musi być kontrolowany raz w roku oraz po każdym czyszczeniu - w celu zapobieżenia możliwości uwalniania się włókien wełny mineralnej do pomieszczeń wewnątrz budynków i środowiska. Zastosowanie tłumików musi być zgodne z przepisami dotyczącymi obiektu, w którym są one montowane. Maksymalna prędkość przepływu powietrza przez tłumiki 20m/s.

**Atest higieniczny nie dotyczy parametrów technicznych i walorów użytkowych produktu**

**/ Hygienic certificate does not apply to technical parameters and utility value of the product**

Wytwórca / producer:

SMAY Sp. z o.o.  
31-587 Kraków  
ul. Ciepłownicza 29

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

SMAY Sp. z o.o.  
31-587 Kraków  
ul. Ciepłownicza 29

**Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2020-05-12 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.**

**The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation. The certificate loses its validity after 2020-05-12 or in the case of changes in composition or in technology of production.**

Data wydania atestu higienicznego: 12 maja 2015

The date of issue of the certificate: 12th May 2015

Reprodukowanie, kopiowanie, fotografowanie, skanowanie, digitalizacja Atestu Higienicznego w celach marketingowych bez zgody NIZP-PZH jest zabronione.

Kierownik  
Zakładu Higieny Środowiska

dr Bożena Krogulska

prof. T. Podsiadły